

? fUb_Yb\Ui gfYZcfa . '6i bXYgfUh'Xfc\h
a]h'6`cW_UXY`]a `J Yfa]hh`i b[gUi ggW\i gg

8Yf'6i bXYgfUh'Xfc\h'6i bXYg[Ygi bX\Y]hga]b]ghYf
@Ui hYfVUW\`a]h'XYa `J Yfa]hh`i b[gUi ggW\i gg`ni f
i a ghf]hhYbYb`? fUb_Yb\Ui gfYZcfa "



6i bXYgfUh'Xfc\h'? Uf` `@Ui hYfVUW\`a]h
J Yfa]hh`i b[gUi ggW\i gg. `GhfY]h`i a
? fUb_Yb\Ui gfYZcfa

5a `: fY]hU[`]a `6i bXYgfUh`b`6Yf`b`nY][hY`g]W\`Y]b`XYi h`]W\Yg`6`X
XYf`i bY]b][_Y]h`nk]gW\Yb`XYa `6i bXYg[Ygi bX\Y]hga]b]ghYf`? Uf`
@Ui hYfVUW\`fGD8Ł`i bX`XYb`J YfhfYhYfb`XYf`6i bXYg`ÀbXYf``a
A]hhY`di b`highUbX`XUg`_cbhfcj YfgY
? fUb_Yb\Ui gj Yfgcf[i b[gj YfVYggYfi b[g[YgYhn`f? < J J ; Ł`'9]bY
VfY]hY`: fcbh'XYf`@ÀbXYf`a UW\hY`_`Ufž`XUgg`XYf`U_hi Y`Y`9bhk i fZ
XYg; YgYhnYg`b]W\hic\bY`K Y]hYfYg`U_nYdh]Yfh`k]fX"

GhYd\Ub`K Y]ž`B]YXYfgUW\gYbg`A]b]ghYfdfÀg]XYbh`fGD8Łž
j YfXYi h`]W\hY`]a `6i bXYgfUhž`XUgg`X]Y`8]g_i gg]cb`i a `X]Y

Ni gh]a a i b['ni 'X]YgYa ; YgYhnYgj cf\UVYb'k Yb]['n]Y`Z0\fybX
gY]. '9]b`GhfY]hi a `XYg'?U]gYfg'6Ufh "'8Yi h]W`k i fXYžXUgg'c\bY
Y]bY'i a ZUggYbXY'5bU`mgY`XYf'5i gk]f_i b[Yb`XYg'; YgYhnYg`_Y]bY
Ni gh]a a i b[`XYf'@AbXYf'ni `Yfk UfhYb'gY]" A Ub`_Ubb`b]W`hij cb
XYb`@AbXYfb'j Yf`Ub[Ybž`X]Y`?UhnY`ja `GUW`ni`_Ui ZYb ž`VYhcbhY
K Y]"`9g'gY]'i bYf`Àgg`]W`ž`XUgg`_cbghfi _h]j Y`<]bk Y]gY`XYf'@AbXYf
Yfbgh[Ybca a Yb'k ØfXYb"

6UXYb!K ØfhYa VYf[g'; Ygi bX\Y]hga]b]ghYf`A UbZfYX`@ W`U
fl fØbYŁ`_f]h]g]YfhY`gW`UfZXYb'5bgUhn'j cb`@Ui hYfVUW`. 'G]Y
j YfZc`[Yb`Y]bYb`_cW`Y`]h`ÀYb'5bgUhn ž`k UfZ`Yf`XYa
6i bXYg[Ygi bX\Y]hga]b]ghYf'j cf"@Ui h`@ W`U`_UVY`@Ui hYfVUW
XYb`?cbgYbgž`XYf'j cf`Y]bYa `š\`f`Xi fW`Y]b`[Ya Y]bgUa Yg
9W`di b`hYdUd]Yf`YffY]W`hik cfXYb'gY]ž`j Yf`UggYb`i bX`X]Y
J cfgW`À[Y`XYf'@AbXYf'] [bcf]Yfh"

9]bY`À\b`]W`Y`A Y]bi b['j YfhfUh`Ui W`?Yfgh]b'j cb`XYf'8YW`Ybž
; Ygi bX\Y]hga]b]ghYf]b'j cb`GW`Ygk] [!<c`ghY]b`f78l Łž`X]Y`XUg
Dc`]h]_a UbU[Ya Ybh`XYg'6i bXYga]b]ghYfg'ghUf`_`_f]h]g]YfhY"'`b
V]g\Yf`%'`6i bX!@AbXYf!HfYZZYb'gY]`_Y]b`?cbgYbg`Yfn]Y`h'k cfXYbž
VYf]W`hYhY`gY]"`G]Y`k UfbhY`j cf`XYb` : c`[Yb`ØVYfY]`h`VYgW`_cggYbYf
; YgYhnY`i bX`j Yfk]Yg`Ui ZXUg`_Øfn`]W`Y]b[YZ0\fhY`?fUb`_Yb`_Ui g!
HfUbgdUfYbn[YgYhnž`XUg`ghUf`_i a ghf]hYb'gY]"` BY`a Yb`G]Y`X]Y
K Ufbi b[Yb`XYf`%*`@AbXYf'i bX`XYf`[YgUa hYb`XYi hgW`Yb
: UW`k Y`h`Yfbgh ž`ZcfXYfhY`j cb`XYf'8YW`Yb"

8Yf'6i bXYgfUh`Xfc`hY`YhnhYbX`]W`'a]h`XYf'5bfi Z] b[`XYg
J Yfa]h`i b[gUi ggW`i ggYgž`gc`hY`Yg`_Y]bY`9]b][i b[`a]h`XYa
6i bXYg[Ygi bX\Y]hga]b]ghYf]i a ` [YVYb"@Ui hYfVUW`ž`]b`gY]bYf
9fk]XYfi b[ž`j Yfgi W`hY`Ubni XYi hYbž`XUgg`Yf'j]Y`Y
FY[Y`i b[gj cfgW`À[Y`XYf'@AbXYf`b]W`h`i a gYhnYb`_ØbbYž`XU`X]Y
6i bXYghU[gZfU`_h]cbYb`YVYbZU`g`VYhY]] [h'k YfXYb`a ØgghYb"'9]bY
5i gk]f_i b[gUbU`mgY`ghY`hY`@Ui hYfVUW`Z0f`GYdhYa VYf`]b
5i gg]W`hž`gcVU`X`?`Uf`Y]h`ØVYf`X]Y`J cfgYh`i b[Yb`XYf'@AbXYf
VYghY`Y"

9]b`k Y]hYfYf`?f]h]_di b`_h`XYf'@AbXYf`k Uf`X]Y`ZY`\`YbXY
, VYfVfØW`_i b[gZ]bUbn]Yfi b[`Z0f`?fUb`_Yb`_Ài gYf`gck]Y`X]Y

i bni fY]WXYbXY'6YfØW_g]W h][i b['j cb': UW_`]b]_Yb'ja
; YgYhnYbhk i fZ'?'Yfgh]b'j cb'XYf'8YW_Yb'VYnY]W bYh'XUg'; YgYhn
U`g'Y]b' 6Øfc_fUh]YUi ZVUi dfc[fUa a ž'XUg`Ui dhgÅW`]W`Ui g
DfØZ'i bX'A Y`XYdZ]W hYb' VYghY`Y"

5`g'FYU_h]cb'Ui ZX]Y'nU`fY]WXYb'J cfk ØfZY'Vch'?Uf`@Ui hYfVUW
Ubž'Y]bYb' æi f':]l Y`Y]bni f]W hYbž'VY]'XYa`g]W`X]Y
; Ygi bX\Y]hga]b]ghYf'XYf'@AbXYf'cXYf'X]Y'A]b]ghYfdFÅg]XYbhYb
U`Y`nk Y]'K cWXYb'ja '6i bXYg[Ygi bX\Y]hga]b]ghYf]i a`f6A ; Ł
hfYZZYb'gc`Yb" Hfcm'XYf'GdUbbi b[Yb'VYhcbhY'Yfž'XYf'5i ghUi gW
a]h'XYb'@AbXYfb'gY]'VYggYfž'U`g']b'XYf'^2 ZZYbh]W_Y]h'XUf[YghY`h"

8]Y'6YXYi hi b['X]YgYf'5i gY]bUbXYfgYhni b['gh'b]W h'ni
i bhYfgW`ÅmYb"'8]Y'Ni _i bZh'XYf'?fUb_Yb\Ui gj Yfgcf[i b[']b
8Yi hgW`UbX'ghY`h'Ui Z'XYa`Gd]Y'ž'i bX'U`Y'6YhY]']hYb'g]bX'g]W
VYk i gghž'XUgg'Y]bY'FYZcfa`i bUi gk Y]W`]W`]gh"'8]Y': fU[Y`]gh'bi fž
k]Y'X]YgY'[YghU`hYh'k]fX'i bX'k Yf'ja`9bXYZZY_h'X]Y`C VYf\UbX
VY\`Å`h"

' B 5;

8YhU]`g

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf`]b"bYh